비전나눔

손상석 김민정 예진 예훈 예찬 가족 기도편지

감사 제목

- 노동허가서 발급과 비자연장이 어려운 과정이었지만 마침내 잘 이루어진 점
- 국제 다중언어교육 컨퍼런스 발표에 좋은 반응과 함께 인도에서의 협력 연구 기회에 감사
- 예찬이가 고등학교 새학년을 시작하며 잘 적응하고 있어서 감사
- 한국의 한 교회를 통해 예훈이와 예찬이가 장학금을 받을 수 있어서 감사

간구 제목

- 새로운 교차언어교수법 연구에 대한 준비 (제안서 작성, 예산확보, 참여학교 선정 등)가 잘 이루어지도록
- 인도 단체와 진행될 협력 연구에 대한 논의가 쌍방간의 정확한 소통과 이해 가운데 잘 준비되도록
- 교차언어교육 매뉴얼 집필을 위한 계획을 잘 세워 나가도록

한국은 가을 단풍이 절정을 이루고 있겠군요. 동시에 단풍이 생기기 전에 낙엽으로 떨어진다는 기후위기의 경고도 접하며 마음이 무겁습니다. 작년 이맘 때 한국에서 보낸 가을이 벌써 아득한 그리움으로 다가옵니다.

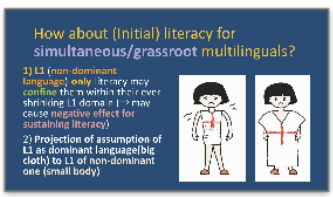
노동허가서 발급 및 비자 연장

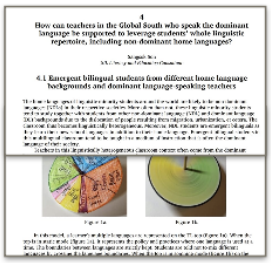
최근 어느 외국인들이 자원봉사자 비자로 태국에 머물면서 마약 밀매로 적발된 후로 같은 종류의 비자를 소지하고 있는 저희 부부에게도 그 여파가 크게 다가옵니다. 범죄자들에게 비자 연장을 해 주었던 이민국 관료가 경질되었고 저희에게도 이전에는 없었던 추가적인 서류들을 요구하는 등 세 번씩이나 이민국을 방문하여 서류를 접수하고서야 겨우 90일을 연장받았습니다. 비자 연장을 위한 노동허가서 발급과 비자 연장이 이루어졌으니 이제 열심히 일할 일만 남았습니다. ^^

연구자료 분석 및 결과 발표 그리고 출판 또 발표

10월 첫 주간에는 국제 다중언어교육 컨퍼런스가 방콕에서 열렸는데 여기서 지난 텀에 진행되었던 교차언어교육 연구 결과를 분석하여 발표하여 좋은 반응을 얻었습니다.

9월에는 단체의 교육분과 주체로 열린 온라인 심포지엄에서 교차언어중심의 지속가능한 다중언어 문해교육을 주제로 발표하였습니다. 이번 심포지엄을 토대로 내년 4월에 보다 심도 깊은 심포지엄이 한 번 더 있게 되고, 7월에는 케냐의 나이로비에서 두 번의 온라인 심포지엄의 결과를 정리하여 지속가능한 소수민족언어 문해교육을 위한 구체적 전략이 수립될 예정입니다. 일련의 과정 가운데 세계 소수민족 교육과 관해 저희가 내는 목소리가 실제로 도움이 되도록 기도해 주십시오.





최근에는 소수민족 교육을 위한 주제로 손선생이 한 챕터의 저자로 참여한 책이 출판되었고 지난 방콕 다중언어교육 컨퍼런스에서 소개 되었는데 좋은 반응들이 있었습니다.

새로운 연구

지난 텀의 연구는 교차언어교육에 대한 초등 4-6학년 교사들의 관점과 교수법의 변화에 대

- 11월 1일부터 시작되는 김선교사의 교차언어교수법을 활용한 영어수업이 잘 진행되고 학생들과 학교에 도움이 되도록
- "지속가능한 문해교육" 주제의 심포지엄 참여를 위한 제안서를 잘 작성하여 제출하고 좋은 결과가 있도록
- 예진이가 교회 생활에 잘 적응하도록/ 예훈이가 대학 2학년 2학기 학업을 잘 감당하도록/ 예찬이가 학교에서 진행하는 예배와 제자반 공부를 통해 주님을 깊이 만나도록
- 저희의 귀임후 연로하신 장인 장모님께서 건강히 잘 지내시도록

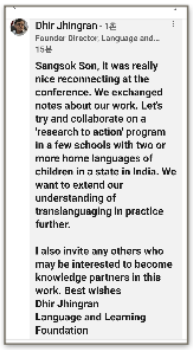
동역 안내

고신:
042)622-8081
대전시 대덕구 중리동 243-1

지비티:
031) 421-5324
경기도 안양시 동안구 안양판교로 20 신한데뷰 오피스텔 406호

후원계좌:
KEB 하나은행
303-04-00016-809
예금주: 손상석 김민정

*첫 입금후 지비티 재정 담당자에게 **전화(031 421-5324)나 이메일 (income@gbt.or.kr)**을 주셔서 후원자등록을 하시면 연말정산 등의 도움을 받으실수 있습니다.


Dhir Jhingran · 1촌
Founder Director, Language and... · 19분

Sangsok Son, It was really nice reconnecting at the conference. We exchanged notes about our work. Let's try and collaborate on a 'research to action' program in a few schools with two or more home languages of children in a state in India. We want to extend our understanding of translanguaging in practice further.

I also invite any others who may be interested to become knowledge partners in this work. Best wishes
Dhir Jhingran
Language and Learning Foundation

한 연구를 했는데, 이번 텀에는 초등 1-3학년 학생들을 대상으로 연구가 진행될 예정입니다. 이를 위해 학교 선정, 제안서 작성, 연구비 수주 등 일련의 과정이 순조롭도록 기도해주십시오.

또한 이번 방콕 컨퍼런스에서 소중한 네트워킹이 이루어져서 감사하고 있습니다. 인도에서 여러 주 정부에서 이루어지고 있는 다중언어교육 교사 훈련을 진행하는 단체의 대표로부터 교차언어교육 연구를 함께 진행하자는 제의가 들어왔습니다. 아내와 저 개인으로서도 영광이지만 단체 차원에서도 정말 중요한 기회입니다. 연구가 잘 진행되고 좋은 데이터가 나오면 교차언어교육을 인도의 소수민족 공교육에 적용할 과학적 근거가 마련되고 또 이 단체가 이를 실천하게 될 것입니다. 이곳 태국에서의 연구와 인도에서의 연구가 잘 진행되도록 기도해주십시오.

11월 1일부터 시작되는 수업을 위한 준비과정

김선생의 영어수업이 곧 시작됩니다. 이곳 북태국방언을 사용하는 학생들과 최근 이곳으로 이주해온 미얀마 난민 출신의 학생들이 함께 공부하는 초등 1학년을 가르치게 되는데 교차언어교수법을 적절하게 잘 적용해서 양질의 교육이 이루어지고 저도 조교로서 김선생을 도와 잘 섬기기를 기대합니다.

태국교회 교우들과 집들이

지난 9월에는 이사 과정에 받은 도움에 보답도 할 겸 교회 식구들을 초대하여 집들이를 하면서 행복한 시간을 보냈습니다. 매달 정기적인 설교 등을 통해 말씀 해석과 설교에 대한 훈련이 잘 이루어지고 교회가 건강히 서가는데 도움이 되도록 기도해주십시오.

세 자녀 이야기

장남 예훈이는 한국 대학에서 처음으로 대면 수업을 하고 첫 중간고사를 치르고 있습니다. 막내 예찬이는 고등학교에 진학하면서 과중한 학업에도 불구하고 학교에서 정기적으로 진행하는 찬양집회와 제자반에 참여하면서 신앙을 깊이하고 있습니다. 연말에는 가족 모두가 4년 만에 만나기를 학수고대하고 있습니다.

동역자 여러분들의 관심과 기도에 감사드리며 다시금 이 곳에서 하나님의 인도하심과 일하심을 경험하기를 소망합니다. 샬롬.

손상석, 김민정, 예진, 예훈, 예찬 드림

교차언어교육이란 효과적인 학습을 위해 학생들이 사용하는 둘 이상의 언어를 자유롭고도 전략적으로 사용하는 교수법을 말합니다.

소수민족 아이들이 받게 되는 양질의 교육은 학생들이 공용어로 이미 **번역된 성경과 모어로 번역되고 있는 성경을 함께 읽고 이해함**으로써 그리스도의 제자로 성장하는데 도움을 주며, 장기적으로는 경쟁력 있는 대학 진학과 양질의 취업의 기회를 제공하는데 기여함으로써 소수민족교회의 경제적 자립과 그들의 개인적 삶의 번영에도 도움을 줍니다.